



Citación: BDHespP.01.01, consulta: 28-05-2026

**Ref. Hesperia: P.01.01**

CABECERA	
<b>REF. MLH:</b>	K.27.01
<b>MUNICIPIO:</b>	Olleros de Pisuerga
<b>N. INV.:</b>	RAH; N. Inv.: 2000/1
<b>TIPO YAC.:</b>	HABITAT
<b>YACIMIENTO:</b>	Castro del Monte Cildá (Vellica)
<b>PROVINCIA:</b>	Palencia
<b>OBJETO:</b>	T
GENERALIDADES	
<b>MATERIAL:</b>	BRONCE
<b>FORMA:</b>	Manos entrelazadas
<b>DIRECCIÓN ESCRITURA:</b>	DEXTROGIRA
<b>TIPO EPÍGRAFE:</b>	tésera de hospitalidad
<b>SOPORTE:</b>	TESERA
<b>TÉCNICA:</b>	INCISION
<b>NÚM. INSCRIPCIONES:</b>	1
<b>DIMENSIONES OBJETO:</b>	2 x 3,5 x 0,5
<b>NÚM. LÍNEAS:</b>	2
<b>H. MÍN. LETRA:</b>	5
<b>CONS. ARQ:</b>	B
<b>H. MÁX. LETRA:</b>	6 (Simón Cornago: 7)
<b>RESPONS ARQUEOL.:</b>	MGM
<b>CONSERV. EPG:</b>	Completo
<b>REVISORES:</b>	ELM, ALF, CJC
TEXTO Y APARATO CRÍTICO	
<b>TEXTO:</b>	TVRIASICA : CAR
<b>APARATO CRÍTICO:</b>	
EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA	
<b>FTE. LEC.:</b>	MLH
<b>NÚM. TEXTOS:</b>	1
<b>SIGNARIO:</b>	LATINO
<b>SEPARADORES:</b>	un punto
<b>LENGUA:</b>	CELTIBERICO
<b>METROLOGÍA:</b>	carece
<b>OBSERV. EPIGRÁFICAS:</b>	<p>El texto está punteado y posteriormente repasado con cincel.</p> <p>El epígrafe consta de un adjetivo, derivado de un nombre de lugar, con la palabra CAR. Se toma como base el nombre de lugar de ciudad <i>Turiaso</i>, que en las monedas aparece como <b>turiazu</b>, hoy Tarazona (Zaragoza) en la zona del este de Celtiberia. Es un pacto unilateral. La traducción es: "Pacto turiasonense".</p> <p>El adjetivo TVRIASICA crea problemas si se quiere relacionar con <b>turiazu</b>. No es la forma esperada y hay que partir de un originario <i>*turyas</i> y suponer la sonorización de la silbante que quedaría intervocálica en <i>*turyas-ika</i>. La solución pasa por no considerar dicha sonorización.</p> <p>Beltrán <i>et alii</i> 2009 la consideran sospechosa por el metal y su formación lingüística, Simón 2013 también.</p>
CONTEXTO ARQUEOLÓGICO	
<b>FECHA HALLAZGO:</b>	C. 1993
<b>CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:</b>	casual
<b>DATACIÓN:</b>	Segunda mitad del s. I a. C.
<b>CRIT. DAT.:</b>	El carácter indígena de la tésera, salvo la utilización de caracteres latinos, es completo (tipología de la tésera, institución indígena, pacto entre ciudades indígenas, etc.), lo cual lleva a plantear su posible cronología anterior a la conquista romana de la zona cántabra entre el 29 y el 19 a. C. (Peralta 1993, 225).
<b>CONTEXTO HALLAZGO:</b>	Fue descubierta por un particular en la llamada "zona 5" del asentamiento cántabro-romano de Monte Cildá, que generalmente es identificado con la antigua <i>Vellika</i> o <i>Villegia</i> cántabra. Prácticamente perdida, pudo ser localizada y donada, de forma anónima, por su propietario en el año 2000 a la



	Real Academia de la Historia.
<b>OBSERVACIONES ARQUEOL.:</b>	<p>Tésera de forma rectangular cuyo anverso representa dos manos derechas estrechadas, trabándose por los pulgares. Reverso con inscripción en caracteres latinos bastante irregulares. Pesa 23,82 gr.</p> <p>Análisis metalográfico: Cu: 89,9%; Sn: 1,47%; Pb: 0,79%; Zn: 7,68%; Fe: 0,25%; Ni: nd; As: nd; Sb: 0,018%; Ag: 0,043%; Au: -; Bi: -.</p> <p>El alto contenido en cinc de la pieza hace sospechar de su falsedad, pero hay certeza de su procedencia y la posterior constatación de un importante porcentaje de cinc en una tésera de la colección Cerralbo hace probable que este dato no deba considerarse indicio de falsedad.</p> <p>Esta pieza evidencia la existencia de relaciones de hospitalidad entre algún personaje del castro cántabro de Monte de Cildá, la antigua <i>Vellica</i> y la ciudad celtibérica de <i>Turiaso</i> (Tarazona), en Zaragoza, por lo que constituye un importante documento de las relaciones interétnicas de la Hispania prerromana. Dibujo (Peralta 1993).</p>

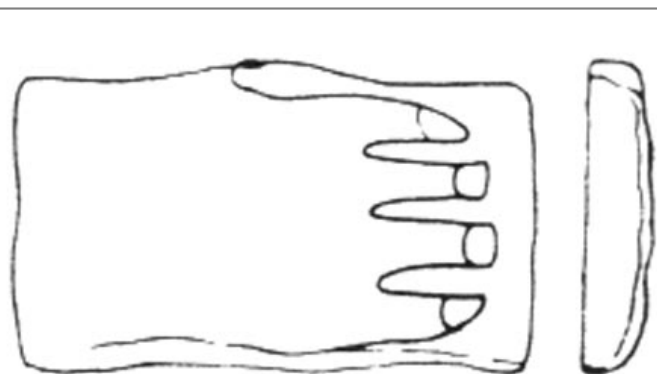
#### BIBLIOGRAFÍA

<b>ED. PRINCEPS:</b>	Peralta 1993, 223-226
<b>BIBL. FILOL.:</b>	MLH IV, 717; Almagro-Gorbea 2003, 217; Jordán 2004a, 296; Jordán 2004b, AL.T.1, 364; Simón Cornago 2008a; Beltrán et alii 2009, 625-668, 641, figs. 14-15; Simón Cornago 2013, 295-380, 389 (Lám. 4, foto), 400 (Lám. 10), 402 (Lám. 11, foto), 456, 463-464, 523 (fotos), TS5; Jordán 2019, 853-854
<b>BIBL. ARQUEOL.:</b>	García Guinea et alii 1966; García Guinea et alii 1973; García Merino 1975, 269-271; Peralta 2001; Balbín 2006, nº 3

#### ILUSTRACIONES



Créditos: Dibujo: Peralta 1993, 226.



Créditos: Dibujo: Peralta 1993, 226.



Créditos: Foto: F. Beltrán Lloris / Real Academia de la Historia.



Créditos: Foto: F. Beltrán Lloris / Real Academia de la Historia.

